

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 77 (1951)  
**Heft:** 18  
  
**Rubrik:** Unser Briefkasten

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 18.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## UNSER BRIEFKASTEN

### Der Reifall von Schaffhausen

Lieber Nebel!

Gewiß hast Du auch schon von dem geplanten Kraftwerkbau in Rheinau gehört und von den vielen Institutionen, die sich dagegen wehren.

Wenn Du aber schon erlebt hast, wie wunderschön die Flußfahrt unterhalb des Rheinfalls bis nach Rheinau ist und wie es einem zumute wird, wenn plötzlich das prächtige Inselkloster auftaucht, dann begreifst Du sicher alle jene Schweizer, die sich gegen den Kraftwerkbau wehren.

Nun sende ich Dir beiliegend den Bericht unseres Großen Rates zu, der in seiner letzten Sitzung über dieses Werk diskutiert hat und möchte Dich besonders auf «Großrat H. Schlatter» aufmerksam machen.

Glaubst Du nicht auch, daß es in unserer Schweiz bald trostlos aussehen würde, wenn lauter solche Männer in den Behörden wären! Es grüßt Dich herzlich

Frau Trudi.

Liebe Frau Trudi!

Ich habe das Votum des Großrats Schlatter (soz.) gelesen und möchte es auch im Original unsern Lesern zugänglich machen. Hier ist es:

Er erinnert an den erfolgreichen Kampf der Rheinwaldner um ihre Heimat. Demgegenüber weist sein Fraktionskollege H. Schlatter (Unterneuhaus) darauf hin, dass die Technik doch Fortschritte gebracht habe. Die Natur aber ist zum Nutzen des Menschen da und «nicht für den lieben Gott und jene, die an ihn glauben». Er rät von einer Resolution ab.

Wie wir vom Nebelspalter über die Frage der Verschandelung einer unsrer schönsten Landschaften denken, darüber hat vor kurzem erst Philius ausführlich geschrieben. Er hat aber wahrscheinlich das Votum des Großrats Schlatter nicht gekannt, sonst hätte er darauf vielleicht noch besonders hingewiesen. Es würde allerdings trostlos in unserm Land aussehen, wie Du ganz richtig sagst, wenn solche Männer zu entscheiden hätten, die es mit ungeheurem Intelligenzaufwand herausgebracht haben, daß die Natur zum Nutzen der Menschen da ist und nicht für den lieben Gott und jene, die an ihn glauben. Das heißt also, wenn der Großrat Schlatter einer auf der bisher geltenden Logik

aufgebauten Deduktion folgen kann, daß die Natur nur für Leute da ist, die nicht an den lieben Gott glauben und die daher auch nicht Menschen sind. Es kommt ziemlich viel Komisches heraus, wenn man dieses auf der Matternhorn-Höhe unsrer Kultur stehende Votum ein wenig genauer betrachtet, so viel Komisches, daß man es wieder gar nicht ernst nehmen kann, sondern dem Großrat Schlatter einen Heiterkeitserfolg zubilligen muß. Ein Reifall von Schaffhausen.

Es grüßt Dich herzlich

Dein Nebel.

### Verse

Lieber Nebel!

Schau' Dir das an:

An der MIO-Messe in Olten  
 cha me gueli Sache choufe.  
 Rostbratwürste wunderbar,  
 Schinkenbrot mit Anke dra,  
 heiße Wienerli mit Senf und Brot,  
 öppis zum mitnääh uf Vorrot.

Mir kam dabei der alte Stammbuch-Vers für alle Verslibrüzler in den Sinn:

Nicht Alles, was sich reimt,  
 Ist ein Gedicht.  
 Nicht Alles, was zwei Backen hat,  
 Ist ein Gesicht!

Was sagst Du zu dieser Blüte edler Dichtkunst!  
 Mit nebligem Gruß!  
 Ein Korrektorium.

Lieber Korrektorium!

Ich bin bereit, Versengeld zu geben!  
 Mit nebelfreiem Gruß!  
 Nebel.

### Ein seufzender Hintritt

Lieber Nebel!

Wir leben im Zürcher Unterland zuweilen in einer recht nebligen Gegend. Darum haben wir vielleicht auch den Flugplatz bekommen! Auch der Redaktor einer Unterländer Zeitung macht es uns nicht immer leicht, sehr klar zu sehen. Und da rufen wir eben Dich an! Da schreibt der Leitartikler:

Daß schließlich „der Patient“ — als Personifikation weniger des Zürcher Volkes und Steuerzahlers selber, als vielmehr etwa seiner im Ratslande zu vertretenen Sache und des Handhabens der entsprechenden Institutionen gedacht — immerhin noch nicht gerade direkt, aber doch so quasi eines seufzenden Hintrittes zu verbleichen drohte, mag seine weiteren, größtenteils sicher unfeindlichen und zum Glück ja auch verfrühten Totengräber ermuntern, ihre Spaten zwar weiterhin fröhlich, jedoch wirflamer im Dienste des Lebendigen zu gebrauchen.

Sage mir nun bitte, wie das mit dem seufzenden Hintritt gemeint ist. Spalte den Nebel, damit es klarer werde in unserer ach so frostig-nebligen Zeit!  
 Dein Vitalis.

Lieber Vitalis!

Drunten im Unterland, da ist's halt schön, heißt es schon im Lied. Hier handelt es sich aber nicht um einen direkten Hintritt, der etwa aus einem direkten Tritt in den Hintern als Druckfehler entstanden sein könnte, sondern nur um einen quasi Hintritt, bzw. um einen Hintritt, dessen der Patient zu verbleichen — nicht erbleichen — drohte und zwar sogar um einen quasi seufzenden, also sozusagen gewisser-

maßen, hochgradig, beträchtlich, annäherungsweise, gleichsam, nahezu etwa ... schon ist auch mir der Adam ausgegangen und ich finde nicht mehr den Weg zurück und erkläre feierlich meinen seufzenden Hintritt. Dein Nebel.

### Jahrelange Bewegungen

Lieber Briefkastenonkel!

Kannst Du mir ein Licht anzünden! Es handelt sich um folgendes:

Als ich seinerzeit meine feste Anstellung als Lehrerin erhielt, zeigte es sich, daß ich in die obligatorische Lehrerversicherung monatlich Nachzahlungen zu leisten hatte, die mich von der Versicherung mit Werner Fink sagen ließ:

«Du bist bisher mein Traum gewesen und wirst ab nun mein Alldruck sein.»

Als Gegenleistung verlangte ich damals die Statuten der Versicherung. Ich bekam sie auch, mußte sie jedoch zurückgeben, weil die Versicherungsstatuten in Revision stünden. Ich schickte das Exemplar zurück, verlangte einige Jahre später ein neues. Die Antwort der Versicherung lautet:

«... teilen Ihnen mit, daß die angestrebte Statutenrevision infolge der jahrelangen Bewegungen im Lehrbesoldungswesen sowie in der Anpassung der Versicherung an die wiederholt geänderten Verhältnisse nicht hat stattfinden können, aus diesem Grunde konnten auch keine neuen Statuten herausgegeben werden.»

Und weiter unten:

«Sobald die Ausarbeitung und Herausgabe revidierter Statuten erfolgen kann, werden alle Mitglieder ein Exemplar neuer Statuten erhalten.»

Wieso bewegen sich unsere Besoldungen so, daß jahrelang keine Statuten herausgegeben werden können! Sie schwanken schon an die gut dreißig Jahre mit Statut und es ist nicht anzunehmen, da sie in diesen Zeitaläufen stille stehen. Warum das ein Grund sein soll, keine Statuten aufzustellen, fällt mir schwer zu glauben. Wir werden demnach nie Statuten bekommen, wir Armen. Warum ist das im Kanton Bern so!

Mit Gruß!

Deine Anna.

Liebe Anna!

Das muß ja schrecklich sein bei Euch Berner Lehrern, wenn sich Eure Besoldungen so heftig bewegen, daß keine Statuten herausgegeben werden können. Vielleicht macht Ihr einmal einen Umzug durch die Stadt und singt gemeinsam das schöne Lied:

Ob die Besoldungen auch noch so schwanken, 1 Franken, heißt es einst, bleibt doch 1 Franken.

Aber vielleicht hat jener bekannte bernische Schulmann und Nationalrat, der vor den Likörschokoladen und ihren verheerenden Folgen beim Genuß durch Schulkinder gewarnt hat, diese bösen, bösen Schokoladen auf der bernischen Lehrerversicherung an der Wallgasse in Sicherheit gebracht und — das sind nun die Folgen! Lasciate ogni speranza!

Mit Gruß!

Dein Briefkastenonkel.

P.S. Bei nochmaliger Ueberlegung finde ich die Geschichte eigentlich so haarig, daß man mit dem Rasiermesser drüber gehen sollte.

**Canova**  
 Besuchen Sie den attraktiven **TEA-SHOP** mit Wunschkonzert. Einzig in Zürich **DINER-DANSANT** six o'clock Aperitif Time **Firstklass-Restaurant**  
 Zürich **Schiffpländeplatz 26**  
 Nähe Bellevue großer Platz Tel. (051) 32 19 54

**Walliser-Kanne**  
 BASEL-ZÜRICH

Sie sehen es auf Schritt und Tritt: Gepflegte Herren nehmen **BRIT** NACH DEM RASIEREN  
 Pflegt, desinfiziert und schützt Ihre Haut!